

シテ是々此かみを見さしませ、これはそなたの女房衆の、また是はわごりよのお内義のじや、おぼへはないか、

〔狂言記五〕かつこほうろく、

わさなべはあおぬし。わきへよつてあきなへ。かつこじつしやうのかぬかのかぎのかするが、
わさなへしてそちがなんとせうとおもふて、かつこやこいなやつはであへく、目代是
はなんとした事ぢや。かつこ御前はどなたで御ざりますぞ。

〔物類稱呼五〕他をさしていふ詞に、畿内にて吾身といふ、東國にておのし。又おぬし、又そなたな
ど云、參河にておのさと云、是のおのさま略語なり。豊前豊後邊にてわごりよといふ、畿内及出雲若狹邊にて
わごれと云、太平記に、和殿と有、これらの轉語歟。上總にてにし、下總にていし。と云、奥州津輕にて
うがといふ、又畿内にておどれといひ、對馬にてあやつこやつ、又そやつなど、云詞は人を罵る
心成べし。○中 又源氏にすやつ、枕草子にかやつ、宇治拾遺にくやつなど有は、今いふきやつと云
に似たり、又そいつと云は、其奴なり、或はそなたはこなたに對していえる詞也、神代口決に、汝不
忘之と有、和歌には汝と詠せり、これらのことばのたぐひ、かぞふるにいとまあらず、又中品已上
の言語は、萬國かはる事なきか、こゝに略す、

〔源平盛衰記三十五〕高綱渡宇治河事

源太颯ト打入テ、遙ニ先立ケリ、高綱云ケルハ、如何ニ源太殿、御邊ト高綱ト外人ニナケレバ角申
殿ノ馬ノ腹帶ハ、以外ニ窺テ見物哉、○中 ト云ケレバ、○下

〔古事記神武〕爾大伴連等之祖道臣命、久米直等之祖大久米命二人、召兄宇迦斯罵言云、伊賀。此二字
所作仕奉於大殿内者、意禮以音、先入明白其將爲仕奉之状而、○下

〔古事記傳十九〕伊賀、此は他に例もなく、甚心得がたき言なるを、試に強ていは、伊賀國風土記